

煙聲

以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

雲想衣裳

海量著 (七九)

小萍至是雲萍之手。感激涕零曰：無論此事將來演變如何，而此舉亦應與否。但我對阿姊對我如許關懷備至，真是無限感激。老實說，我今天在人間似獲獲絲毫溫暖者，此絲毫溫暖，亦從姊姊身上得來也。雲萍曰：爾又何必客氣如此。姊姊不過與古語同具一種心腸耳。再過三日，小萍精神已全部恢復，醫生說可以出院。陸夫人初意是讓她回家，但小萍自慚形穢，此時不即搬返家門，雲萍察察形勢，亦以小萍暫不返家為宜。因以委託之語，說服陸夫人，并向大明懇請得一筆現款，清理醫藥費。餘交與小萍，於是小萍仍借阿環返居於小樓中。

雲萍抵北後，先於旅館中，擇定房間，然後到醫院查訪天佑病狀。此際之天佑，依然是病榻纏綿。母絲毫起色，玉兒日夜陪伴於左右，愁眉深鎖，明知夫婿之病，非藥石所能奏功，但醫藥以外的醫治，她不敢想像，亦難於祈求，只有暗揮情淚而已。

雲萍抵醫院，先赴看護長室。查詢天佑病狀，既知其所住房間及病情，則又懇看護長為囑咐看護，要入病房去，并日，陳先生之太太，不知亦在病房內，看護長曰：在。她在房內陪侍她之夫婿。至是看護長且叫嘆一聲曰：她誠苦，衣不解帶日夕侍奉于病榻旁者為時已久矣，更有苦者，伊夫之病，迄無轉機兆也。雲萍聞看護長語，心頭又增一個感觸，而適於此時，玉兒已隨什役行出，到看護長室，見到雲萍，喜訝參半，苦笑問曰：是陸小姐耶？不是小萍之姊姊？雲萍曰：是。不過關於此方面者，容待向陳太太詳說。陳先生病况而今若何也？

中華會館在戰鬥中

工作報告書

團結就是力量。五十年來的艱辛，在僑團結支持下，泰半已告克服。今日大家剛開始享受刻苦播種得來的初步成果——籍民親眷源源來加團叙，但詩例尚未澈底消除，前途荆棘叢多，不論在精神上或實質上，仍有賴全體過去愛護精神，續予支持。今茲會館回祿重修，全僑熱烈響應，令人太感動了。全人等興奮之餘，除代表致衷心謝忱外，並將五拾年來會館經營大事，作一概要報告，俾候明教。

雲中中華會館常務委員會
主席 司徒捷予
副主席 梁錫光 黃文甫

雲中中華會館成立迄今，已歷其變易，然大概劃分，約在一九一

貳年以前之會務工作，較為單純。閉關自守，排難解紛。專事安內，一九一三年，世界不景，僑業失業，生活艱困，會館施粥賑濟，迨至一九一六年，首次開始對外交涉，事緣於該年沙省政府忽頒令禁止華人餐館僱用白女案。當時，人地無親，又無華工可用，該案如獲實行，則沙省華人餐館勢將被迫全部停業，影響所及，難免他省相繼效尤。而令我僑全體破產。當時本會館聞報，並未因此事不屬雲萍範圍而等閒視之，當即籌商對策，據理力爭，該案雖已通過，但始終未致實行。否則因而破產者豈只沙省僑眾，或我全體之餐館業，早宜告崩潰矣。

苗民風俗

(未完)

廣西，這個多山的地方，是非常複雜的民族組合而成的。其間尤以苗族為多，但他們多伏居深山裏，停留在老死不相往來的階段上，所以各種風俗習慣，都不能相互溝通，形成了「五里不同風，十里不同俗」的現象。結婚的方式，當然不能例外。這裏要說明的，是限於廣西西北部苗山中部份苗民的情形吧！

他們男女間的社交情形，是非自由的。毫無「男女授受不親」的禮教所拘束。他們祇要互相認識以後，男子就可以到女子家中，徹夜閒談，唱歌對答，自由的陶醉在甜蜜的戀愛生活，局外是毫不干涉或私議的。這就是苗人間最通行的「坐妹」。

這樣經過相當時期後，在雙方都認為有訂婚的必要時，就由男子方面提出，請求自己的父母，托媒至女家求婚。女家允許後，雙方就在口頭的契約上決定了。

訂婚以後，每逢佳節或農忙時期，男家可以把女子接來，甚至連女子的姊妹也帶到男家來，幫助工作。這種情形，繼續至結婚為止。他們的結婚時間，大都在每年新正的初三四，婚前男家須準備一二担或三四担糯米，其它如鴨、魚、肉、竹、以及一二兩銀子的聘金，以作送親之禮。女家的妝奩也很簡單，一套棉襖，兩隻箱子，及織布紡紗的車各一具。有時也有牛作陪嫁的。

在結婚的前數日，先由媒人把女子接到男家去。當出發的時候，新娘由三四個女伴護送着，帶了豐升或三抓的白米（習俗必須一升或三抓，其原因不明）在靜悄悄的午

夜，離開了母親，到了早上四五點鐘光景，新娘才能跑入新郎家中。這時新郎要避匿外，而家人亦默不作聲。在媒人和女僕幫助下，舉行隆重的婚禮。婚禮的儀式是：在灶的旁邊，擺起酸魚酸肉及酒，鴨之類的菜餚。這時新娘媒人女僕都圍坐灶旁，虔誠地敬神。以後，便由媒人把雙雙的酒杯，送進新娘的口裏。祭畢，婚禮告成。

太陽系的移動

我們的整個太陽系不是在空間固定不動的。它正是以每秒十哩，即每小時三萬六千哩的速率向着赫喀里斯星座的星座，尤其是向着其中的太陽，名叫「威加」飛去。那末，豈道不會發生相撞嗎？不會的。因為「威加」也是同樣地在空間移動，而不是固定的。大概在五十萬年後，當我們的太陽系到達現在被「威加」所佔據的地方時，「威加」已不會再佔據那地位了。結果是沒有相撞的危險了。



三疊簡卿先生「春霽閒眺」原韻

其一
日落西山噪亂鴉 白雲親舍望京華
無情歲月添霜鬢 有脚陽春透碧紗
萬里關山愁作客 十年世事幻如花
幽懷盡付憑欄處 水色山光照晚霞

其二
萬頃滄波照晚霞 綠楊深處燕穿紗
詩韻愧乏生花筆 句贈慚無解語花
得意園林聽鳴鳥 放懷山水學塗鴉
晴川萬里明如畫 莫負春光感歲華

某西商店開張志慶

舖張門面一番新 燦爛光華展貴珍
眩眼時裝千樣巧 揀情色相百般陳
春風滿臉歡迎客 口角梨花妙誘人
招集青蚨開佛鏡 荷囊數日可輸因

行銀路派奄
Imperial Bank of Canada
Hastings & Abbott Street
Vancouver, B.C.
本行承接香港滙兌
無論郵滙電滙快捷
妥當并有保險箱出
賃歡迎新顧客到來
儲蓄
電話 Marine 2548
奄派路銀行啓

ADAMS
OLD RYE WHISKY
一飲亞淡斯
穩城市杰酒
君便能賞識
其味質之美
請君購飲此
酒價錢克己
[載登所府政省詩卑或周酒非並白告此]

味精
天廚味精廠出品
各商號均有發售
Suzuki Car
Pacific 5716
Ying Wah Co.
15A Pender St. E.
Vancouver, B.C.

行藥新統曹
C. T. SUN
900 W. Temple St. Los Angeles 12, Cal., U.S.A.
補腎固精丸 四兩庄六元
鹿耳耳聾丸 四兩庄六元
牛黃消核丸 四兩庄八元
男子七疝丸 四兩庄六元
消粒解毒丸 四兩庄六元
偏身粒毒癰癤 服食此丸收效快

公司名產
秘詩賽沙酒
加拿大威士忌酒
B C RESERVE
或周酒非並白告此
載登所府政省詩卑

司公昌美
Mee Chong Co.
154 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
本店專營 合時瓜菜
代理各號臘味火肉
諸君留意光顧特別歡迎

司公益合
HOP YICK CO.
164 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
本店專營 臘味瓜菜肉品燒臘
精製鴨肝腸鴨下庄金銀潤行
臘 肉鴨片肉
新到花生油鹹蛋生薑上市

司公貨雜隆永
WING LUNG CO.
142 E. Pender St.
Phone PA. 1734
VANCOUVER, B.C.
專營 合時瓜菜
祖國雜貨水貨
鮮肉金豬火鴨
精製臘腸臘鴨

司公限有草烟利鐵
Heatley Trading Co. Ltd.
77 East Pender St.,
Vancouver, B.C.
Phone MA. 5860
5783
新到大宗
香煙 糖發行
價錢相宜